

## Hintergründe &amp; Infos

20

Natur und Umwelt 

---

 22

Geographie	22	Tiere	27
Klima	23	Umweltschutz	28
Pflanzen	25		

Mensch und Gesellschaft 

---

 30

Bevölkerung	31	Wirtschaft	35
Sprache	32	Der Nordirland-Konflikt	37
Die Kirche	33	Musik	42

Geschichte 

---

 47

Zeittafel	47	Das Goldene Zeitalter	55
Wie alles anfang ...	50	Wikinger und Normannen	56
Wunder aus Stein	50	Irland wird englisch	58
Goldschmiede und Astronomen	52	Der Kampf um die Freiheit	60
Kelten	53	Freistaat und Republik	62

An- und Einreise 

---

 65

Einreisebestimmungen	65	Mit der Bahn	68
Mit dem Flugzeug	66	Mit dem Bus	70
Mit Auto und Schiff	67		

Unterwegs in Irland 

---

 71

Verkehrsregeln	71	Bahn	75
Taxi	73	Fahrrad	76
Mietwagen	73	Hausboot	78
Bus	74		

Übernachten 

---

 82

Hotels	82	Ferienhäuser	84
Bed & Breakfast	83	Camping	85
Hostels	84		

Essen und Trinken 

---

 86

Speisen	86	Mahlzeiten und Speiselokale	87
---------	----	-----------------------------	----

<b>Sport, aktiv</b>			92
Angeln	92	Reiten	96
Baden	94	Segeln	97
Drachen- und Gleitschirmfliegen	95	Surfen	97
Golf	95	Tauchen	98
Kanu, Kajak	96	Wandern	98

<b>Sport, irisch</b>			100
----------------------	--	--	-----

<b>Reisepraktisches von A bis Z</b>			103
-------------------------------------	--	--	-----

Ärztliche Versorgung	103	Maße und Gewichte	109
Menschen mit Behinderung	103	Menschen mit Behinderung	109
Diplomatische Vertretungen	104	Öffnungszeiten	110
Ermäßigungen	104	Post	110
Feiertage	105	Souvenirs	110
Fotografieren	105	Strom	112
Geld	105	Telefon	112
Internetzugang	106	Tourist-Informationen	112
Irland im Internet	106	Zeit	113
Landkarten und Stadtpläne	106	Zeitungen	113
Literatur	107	Zoll	113

<b>Reiseziele in Irland</b>			114
-----------------------------	--	--	-----

<b>Dublin</b>			116
---------------	--	--	-----

Geschichte	118	Sehenswertes	151
Dublin heute	119	Trinity College/College Green	151
Orientierung	119	Library Square	151
Basis-Infos	120	New Square	151
Stadt- und Vorortverkehr	121	Old Library	152
Fernverkehr	122	Book of Kells	152
Einkaufen	124	Berkeley Library	154
Feste/Veranstaltungen	128	Bank of Ireland	154
Kunst	128	National Wax Museum	155
Stadtführungen	128	Molly Malone Statue	155
Übernachten	132	Merrion Square/ St Stephen's Green	155
Essen & Trinken	140	Leinster House	155
Am Abend	144	National Museum	156
4 Tage Dublin	149	Natural History Museum	157
Dublin mit Kindern	150		

National Gallery	157	North Side	167
Merrion Square	158	Custom House	167
Saint Stephen's Green	158	O'Connell Street	167
Dublin Castle und Liberties	160	Parnell Square	169
Temple Bar	160	Capel Street/Church Street	170
City Hall	160	Smithfield Village	171
Dublin Castle	161	Collins Baracks	172
Chester Beatty Library and Gallery of Oriental Art	161	Phoenixpark	173
Saint Patrick's Cathedral	162	Weitere Sehenswürdigkeiten	174
Marsh Library	163	Marino Casino	174
Christ Church Cathedral	163	Botanic Gardens	174
Dublinia	164	Glasnevin Cemetry	174
Saint Audoen's Churches	165	Croke Park	174
Guinness-Brauerei/Kilmainham	165	Docklands	175
Guinness-Brauerei	165	Dillon Garden	176
Museum of Modern Art (IMMA)	165	James Joyce Tower	177
Kilmainham Gaol	166	National Sealife Centre	177

## **Der Osten** 178

---

### **County Fingal** 179

---

Howth	180	Donabate	186
Malahide	184	Skerries	186
Swords	186		

### **County Louth** 187

---

Drogheda	188	Carlingford	196
Dundalk	194	Wandern um Carlingford	198
Cooley-Halbinsel	195		

### **County Meath** 199

---

Brú na Bóinne (Newgrange/Knowth/Dowth)	200	Keils (Ceannanas)	206
Slane	205	Tara	209
		Trim	211

### **County Kildare** 214

---

Maynooth	215	Bog of Allen	218
Celbridge	216	Kildare	219

**County Carlow** 

---

 222

Carlow (Stadt) 223

**County Wicklow** 

---

 227

Westflanke der Glendalough/Laragh 235

Wicklow Mountains 228 Wicklow (Stadt) 241

Enniskerry 231

**Der Südosten** 

---

 244**County Wexford** 

---

 245

Enniscorthy 246 Halbinsel Hook 257

Wexford (Stadt) 251 New Ross 258

Rosslare 256

**County Kilkenny** 

---

 260

Kilkenny (Stadt) 261

**County Waterford** 

---

 270

Waterford (Stadt) 271 Ardmore 284

Dunmore East 278 Youghal 285

Tramore 279 Lismore 288

Dungarvan 280

**County Tipperary** 

---

 290

Cahir 291 Cashel 299

Clonmel 294

**Der Südwesten** 

---

 304**County Cork** 

---

 305

Cork (Stadt) 306 Clear Island 345

Cobh 323 Halbinsel Mizen Head 347

Kinsale 326 Bantry 351

Clonakilty 331 Halbinsel Sheep's Head 355

Skibbereen 336 Glengarriff 357

Baltimore 340 Halbinsel Beara 361

<b>County Kerry</b>			<b>369</b>
Kenmare	370	Killarney	390
Bonane	373	Dingle-Halbinsel	402
Ring of Kerry (Iveragh-Halbinsel)	374	Dingle	403
Von Kenmare nach Sneem	375	Slea Head Drive	410
Staigue Fort	375	Dunquin	413
Caherdaniel	376	Ballyferriter	414
Waterville	377	Kilmalkedar	415
Wanderung Waterville – Caherdaniel	379	Die Nordküste der Dingle- Halbinsel	417
Skellig Ring	379	Blasket Islands	419
Skellig Islands	380	Great Blasket	420
Valentia Island	383	Blasket Centre	421
Cahersiveen	387	Tralee	422
		Listowel	427

<b>County Limerick</b>			<b>430</b>
Tarbert	430	Adare	433
Foynes	431	Limerick (Stadt)	434

## **Der Westen** **442**

---

<b>County Clare</b>			<b>443</b>
Von Limerick nach Ennis	444	Burren	462
Bunratty	444	Corofin	464
Shannon Airport	446	Cahercommaun	465
Knappogue	447	Caherconnell/Poulnabrone- Dolmen	466
Quin	447	Leamenah Castle	468
Craggaunowen Project	448	Kilfenora	468
Ennis	449	Lisdoonvarna	469
Kilrush	453	Fanore	470
Kilkee	454	Ballyvaughan	471
Loop Head Drive	456	Kinvara (Kinvarra)	473
Cliffs of Moher	457	Gort	474
Doolin	458	Lough Graney	476

<b>County Galway</b>			<b>477</b>
Aran-Inseln	478	Inishmaan	483
Inishmore	480	Inisheer	483

Galway (Stadt)	485	Spiddle	509
Östliches County Galway	496	Von Spiddle nach Roundstone	510
Athenry	496	Roundstone	512
Loughrea	497	Twelve Pins	513
Portumna	498	Clifden	514
Lough Corrib	500	Inishbofin	519
Oughterard	500	Connemara Nationalpark	520
Inchagoill Island	503	Renvyle-Halbinsel	522
Cong	504	Kylemore Abbey	523
Connemara	508	Leenane (Leenaun)	524

## County Mayo ---

Murrisk	528	Castlebar	539
Inishturk	528	Achill Island	542
Clare Island	529	Erris	547
Louisburgh	530	Célde Fields	550
Croagh Patrick	531	Ballina	552
Westport	532		

## Der Nordwesten ---

### County Sligo ---

Sligo (Stadt)	556	Lough Gill	566
Von Sligo nach Boyle	564	Von Sligo nach Donegal	568

### County Donegal ---

Bundoran	573	Errigal Mountain/Lough Altan	594
Ballyshannon	574	Tory Island	594
Donegal (Stadt)	576	Falcarragh/Dunfanaghy	597
Killybegs	581	Glenveagh Nationalpark	599
Slieve League	582	Church Hill	600
Glencolumbkille	584	Letterkenny	602
Ardara	586	Inishowen	607
Finn Valley	588	Grianan of Aileach	607
The Rosses	589	Inch Lake	608
Arranmore Island	591	Buncrana	608
Gweedore	591	Von Buncrana nach Camdonagh	609
Bunbeg	591	Carndonagh/Malin Head	610
Lough Nacung/Dunlewy	592	Greencastle	612
		Moville/Muff	613

## Nordirland

614

### County Derry (Londonderry) --- 615

Derry (Londonderry)	616	Von Derry nach Portstewart	630
Südliches County Derry	630	Portstewart	632

### County Antrim --- 634

Portrush	635	Fair Head/Murlough Bay	647
Giant's Causeway	637	Cushendun	647
Ballycastle	642	Cushendall	648
Rathlin Island	644	Larne	651
Glens of Antrim	646	Carrickfergus	653

### Belfast --- 655

Sehenswertes	665	Belfast/Umgebung	675
Cathedral Quarter	666	Cave Hill	675
Ostufer	668	Pattersons Spade Mill	676
Südstadt	671	Lisburn	676
Weststadt	673		

### County Down --- 678

Von Belfast nach Bangor	679	Saint Patrick's Land	692
Ulster Folk and Transport Museum	679	Downpatrick	693
Bangor	682	Mourne Mountains	698
Westufer des Strangford Lough	683	Newcastle	698
The Ards	685	Newry	705
Donaghadee	685	Slieve Gullion	708
Mount Stewart	686	Brontë Homeland	709
Grey Abbey	687	Banbridge/Linen Homelands	709
Portaferry	688	Legananny Dolmen/ Binder's Cove	710
Halbinsel Lecale	690	Scarva/Newry Canal	710
Castle Ward Estate	690		

### County Armagh --- 712

Armagh (Stadt)	713	Südufer von Lough Neagh	720
Navan Fort & Centre	718	Craigavon	722

### County Tyrone --- 723

Cookstown	724	Omagh	725
-----------	-----	-------	-----

<b>County Fermanagh</b>			<b>729</b>
Enniskillen	730	Castle Caldwell Forest Park	739
Lough Erne	735	Boa Island	739
Monea Castle	736	Castle Archdale Country Park	740
Tully Castle & Gardens	737	White Island	740
Lough Navar Forest Park	737	Devenish Island	741
Belleek	738		

## **Midlands** 742

---

<b>County Monaghan</b>			<b>744</b>
Monaghan (Stadt)	744		

<b>County Cavan</b>			<b>748</b>
Cavan (Stadt)	748		

<b>County Leitrim</b>			<b>750</b>
Arigna	750	Carrick-on-Shannon	751

<b>County Roscommon</b>			<b>754</b>
Boyle	755	Castlerea	759
Strokestown	757		

<b>County Longford</b>			<b>760</b>
------------------------	--	--	------------

<b>County Westmeath</b>			<b>763</b>
Mullingar	763	Athlone	767

<b>County Offaly</b>			<b>770</b>
Clonmacnoise	770	Birr	773

<b>Kleines Speiselexikon</b>			<b>778</b>
------------------------------	--	--	------------

<b>Glossar</b>			<b>782</b>
----------------	--	--	------------

<b>Alles im Kasten</b>			<b>789</b>
------------------------	--	--	------------

<b>Register</b>			<b>791</b>
-----------------	--	--	------------